

# Assembly/ Assemblage/ Montaje

1. **Open carton and lift chassis out of box.** / Ouvrez le carton et la châssis de l'ascenseur hors de la boîte. / Abra la caja y la chasis de elevación de la caja.



2. **Remove all interior packing.** / Retirez tous les emballages intérieurs. / Quite todo el embalaje interior.



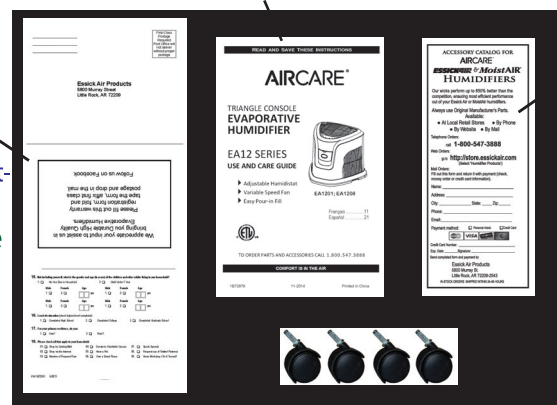
Interior packing/  
Emballage intérieur/  
Embalaje interior.

Parts bag / Sac de pièces /  
Bolsa de piezas

3. **Lift out base, remove parts bag and wick/wick frame.** / Soulevez la base, retirez le sac de pièces et la mèche/mèche cadre. / Saquela base, retire la bolsa de piezas y mecha/la mecha marco.



4. **Verify Parts / Vérifier les pièces / Verificar las piezas**  
Manual / Manuel / Manual



Registration card  
Carte d'enregistrement  
Tarjeta de registro

Accessory sheet  
Hoja de accesorios  
Fiche d'accessoire

Casters (4)  
Roulettes  
Ruedecillas

5. **Turn base on side and install 4 casters.** / Tournez la base du côté et installer 4 roulettes. / Gire la base en el lado e instalar 4 ruedas.



6. **Reinstalling wick/wick frame.** / Réinstaller mèche/mèche cadre. / Reinstalar la mecha/mecha marco.



7. **Replace chassis on unit.** / Repositionner sur châssis de base. / Colocar el chasis en la base.



8. **Filling / Remplissage / Relleno**

Open fill door. Pour in water until white fill float reaches the level of the fill line on the sticker. / Ouvrir la porte de remplissage. Versez de l'eau jusqu'à ce blanc flotteur de remplissage atteint le niveau de la ligne de remplissage sur l'autocollant. Abra la puerta de llenado. Vierta agua hasta blanco flotador relleno alcanza el nivel de la línea de llenado en la etiqueta.

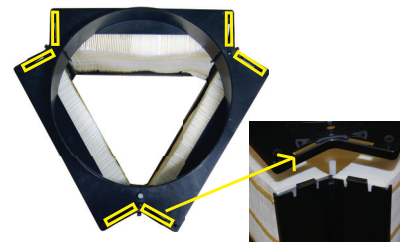


Line for fill float to reach. / La ligne de float pour atteindre. / Línea de la flotación para llegar.

Fill float will rise as water is added. / Le bouton de flotteur de remplissage augmentera à mesure que l'eau est ajoutée. / El botón de llenado del flotador subirá a medida que se añade agua.

# How to Install New Wicks:

a. **Open wick frame by unclipping 6 catches and remove old wicks.** / Ouvrez cadre de mèche en le déclipant 6 agrafes et jeter les mèches utilisées. / Abrir marco mecha desenganchando 6 capturas y quitar mechas viejos.

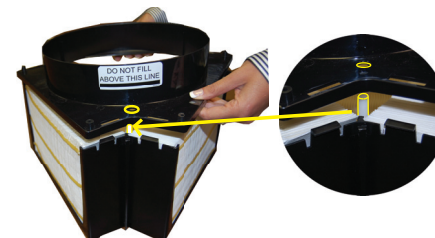


b. **Install new wicks into frame.** / Installez les mèches nouvelles dans le cadre de mèche. / Instalar nuevas mechas en el marco.

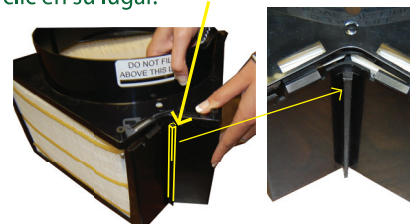


c. **Reinstall frame top.** / Réinstaller supérieur du cadre. / Vuelva a instalar el marco superior:

(1). **Align small white peg with hole in center.** / Alinez petite cheville blanc avec trou au centre. / Alinear pequeños clavija blanca con el agujero en el centro.



(2). **Push post out from inside wick frame until tabs on top align and click into place.** / Poussez poster à partir de l'intérieur de la mèche jusqu'à ce cadre onglets en haut s'alignent pour cliquer en place. / Presione publicar desde el interior de marco mecha hasta que las pestañas en la parte superior se alinean y haga clic en su lugar.



(3). **Secure all 6 clips, noting the corner edges for locking in place.** / Fixez tous les 6 clips, en notant les arêtes de verrouillage en place. / Asegure los 6 clips, tomando nota de los bordes de las esquinas de bloqueo en su lugar.



# Placement/ Placement/ Colocación



2 inches from wall/  
5 cm du mur/  
2 pulgadas de la pared

Allow air to circulate around humidistat on cord. / Permettre à l'air de circuler autour hygromètre sur le cordon. / Permita que el aire circule alrededor higrostatto del cable.

# Operation / Fonctionnement / Operación

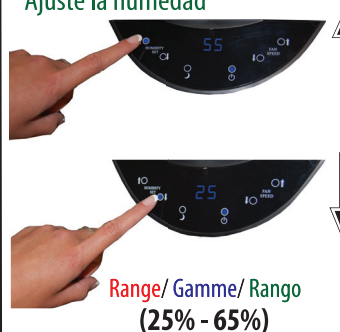
Plug in unit  
Branchez l'appareil  
Enchufe la unidad



Turn unit on  
Allumer l'appareil  
Encienda la unidad



Set humidity  
Réglez l'humidité  
Ajuste la humedad



Range/ Gamme/ Rango  
(25% - 65%)

Set fan speed  
Réglez la vitesse du ventilateur  
Ajuste la velocidad del ventilador.



Speeds/ Vitesses/ Velocidades  
(F1 - F9)

Nighttime Setting - extinguishes all lights until pressed again

Réglage de nuit - éteint toutes les lumières jusqu'à ce que l'on appuie à nouveau

Ajuste nocturno - todas apaga todas las luces hasta que se pulsa de nuevo



CF = Check Filter (Wick)  
CF = Vérifier le filtre (mèche)  
CF = Comprobar filtro (Mecha)



F = Needs refill  
F = Doit être rempli  
F = Necesita ser rellenos

## Helpful Hints

Humidity levels of at least 43% are shown to kill the flu virus.

If no power - check 120 Volt power source. Push Power button ON. Ensure unit has water.

If still not working, verify float is correctly positioned - see manual for more details.

If performance has deteriorated - Check condition of wick. Replace wick each season, and more often in hard water areas.

If condensation forms on windows, reduce humidity and/or fan settings.

If water is leaking, reservoir may have been overfilled.

If bad odor coming from unit - Clean unit regularly and use Bacteristat to reduce mold/mildew buildup.

➤ See manual for more Troubleshooting tips.

## Conseils utiles

Le taux d'humidité d'au moins 43% sont représentés à tuer le virus de la grippe.

Si aucune alimentation électrique - Inspectez la source d'alimentation 120 V. Appuyez sur la bouton d'alimentation pour allumer l'appareil. S'assurer que la machine a de l'eau.

Si ne fonctionne toujours pas, vérifiez flotteur est correctement positionné - voir le manuel pour plus de détails.

Si les performances de l'appareil s'est détériorée - Vérifier l'état de la mèche et remplacer la mèche une fois par saison, ou plus souvent dans des zones où l'eau dure.

Si de la condensation sur les fenêtres, réduire humidty et / ou les réglages du ventilateur.

Si l'eau coule, le réservoir peut avoir été surchargé.

Si la mauvaise odeur de l'unité - Unité nettoyer régulièrement et utiliser Bacteristat pour réduire moisissures/salpêtre accumulation.

➤ Consultez le manuel pour plus de conseils de dépannage.

## Consejos útiles

Los niveles de humedad de al menos el 43% se muestran de matar al virus de la gripe.

Si no hay energía eléctrica - Compruebe la fuente de alimentación de 120 V. Oprima el botón de alimentación. Asegúrese de que la unidad tiene agua.

Si aún no funciona, verificar flotar es la posición correcta - consulte el manual para más detalles.

Si se ha deteriorado el rendimiento - Comprobar el estado de la mecha. Reemplace la mecha cada temporada, y más a menudo en el disco zonas de agua.

Si se produce condensación en las ventanas, reducen humidty y / o la configuración del ventilador.

Si el agua tiene una fuga, puede haber sido tanque excesivamente lleno.

Si el mal olor proveniente de la unidad - unidad Limpie regularmente y utilizar Bacteristat para reducir el moho / hongos acumulación.

➤ Consulte el manual para obtener más consejos para solucionar problemas.

## Accessories for Your Humidifier

### HDC311 Wick/ Mèche/Mecha



Three wicks made in USA of high grade, anti-microbial paper. Always use Essick® Wicks to ensure optimum output.

Trois mèche fabriqué aux É.U. de papier de haute qualité. Utiliser toujours mèche de Essick® pour assurer un rendement optimal.

Tres mechas hecho en EE.UU. de papel de alta calidad. Utilice siempre Essick® mechas para garantizar un rendimiento óptimo.

### 1970 Bacteriostat/ Bacteriostat/ Bacteriostato

EPA certified Bacteriostat keeps your humidifier clean and fresh smelling.

Certifié EPA bactériostatique maintient votre humidificateur propre et fraîche.

Certificado por la EPA bacteriostato mantiene su humidificador limpio y fresco aroma.



### 1990

### Hygrometer/ Thermometer Hygromètre/ Thermomètre Higrómetro/ Termómetro

Combination digital hygrometer and thermometer measures humidity and temperature. Displays Fahrenheit or Celcius.

Numérique combinaison hygromètre et thermometre mesures humidité et la température. Affiche Fahrenheit ou Celsius.

Combinación digital higrómetro y termómetro medidas humedad y la temperatura. Muestra Fahrenheit o Celsius.

### 4400

### Refill Hose Tube de remplissage Manguera de llenado



Easy solution for filling the humidifier from a sink faucet. Attaches to most faucets. 44 inches long.

Solution facile pour le remplissage de l'humidificateur à partir d'un robinet d'évier. Se fixe à la plupart des robinets. 44 pouces de long.

Solución fácil para el llenado del humidificador de un grifo del fregadero. Se conecta a la mayoría de los grifos. 44 pulgadas de largo.

To order call: 800.547.3888  
or visit our webstore: [www.aircareproducts.com](http://www.aircareproducts.com)

## Quick Start Guide Guide de démarrage rapide Guía de inicio rápido

Please consult the manual for more detailed instructions on installation and operation.

S'il vous plaît consulter le manuel pour des instructions plus détaillées sur l'installation et le fonctionnement.

Por favor consulte el manual de instrucciones más detalladas sobre la instalación y operación.

Read and follow the General Safety Instructions in the Owner's Manual before operating this product.

Lisez et suivez les instructions de sécurité générales dans le manuel du propriétaire avant d'utiliser ce produit.

Lea y siga las instrucciones generales seguridad en el Manual del Usuario antes de usar este producto.



Medium Home  
Maison Moyenne  
Hogar Mediano



Evaporative  
Humidifier  
Humidificateur  
À Évaporation  
Humidificador  
Por Evaporación

#### NOTICE:

IF YOU HAVE ANY PROBLEMS WITH THIS PRODUCT, PLEASE CALL 1-800-547-3888 BEFORE RETURNING IT TO THE RETAILER.

#### AVIS:

SI VOUS AVEZ LE MOINDRE PROBLÈME AVEC CE PRODUIT, VEUILLEZ APPELER LE 1-800-547-3888 AVANT DE LE RETOURNER AU DÉTAILLANT.

#### AVISO:

SI USTED TIENE ALGÚN PROBLEMA CON ESTE PRODUCTO, POR FAVOR LLAME AL 1-800-547-3888 ANTES DE DEVOLVERLO A LA MINORISTA.

AIRCARE® Models EA1201, EA1208

